



ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2023 - GENERELL INFORMASJON

Enheten

Organisasjonsnummer: 985 315 515
Organisasjonsform: Forening/lag/innretning
Foretaksnavn: ANNAI POOPAHTI TAMILSK KULTURSENTER
Forretningsadresse: Nedre Rommen 3
0988 OSLO

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2023 - 31.12.2023

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Nirmalan Selvarajah
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 08.10.2024

Grunnlag for avgivelse

År 2023: Årsregnskapet er elektronisk innlevert
År 2022: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2023

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 15.10.2024



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Medlemskontingent		132 850	137 900
Medlemsbidrag			52 350
Tilskudd BUFA		979 484	951 236
Tilskudd Frifond LNU		38 099	
Annen driftsinntekt		511 710	838 035
Sum inntekter		1 662 143	1 979 521
Kostnader			
Endring i beholdning av varer under tilvirkning og ferdig tilvirkede varer		700 024	
Lønnskostnad	1	22 010	52 587
Avskrivning av driftsmidler og immaterielle eiendeler	2	96 829	96 829
Annen driftskostnad		1 166 566	1 320 752
Sum kostnader		1 985 429	1 470 168
Driftsresultat		-323 286	509 353
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt		410	
Annen finansinntekt		1 620	537
Sum finansinntekter		2 029	537
Annen rentekostnad		211	41
Annen finanskostnad		1 596	1 439
Sum finanskostnader		1 807	1 481
Netto finans		222	-944
Ordinært resultat før skattekostnad		-323 064	508 410
Ordinært resultat etter skattekostnad		-323 064	508 410
Årsresultat		-323 064	508 410
Årsresultat etter minoritetsinteresser		-323 064	508 410



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
Totalresultat		-323 064	508 410
Overføringer og disponeringer			
Avsatt til annen egenkapital			508 410
Overført fra annen egenkapital		-323 064	
Sum overføringer og disponeringer	3	-323 064	508 410



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Varige driftsmidler			
Driftsløsøre, inventar o.a. utstyr	2	138 226	235 055
Sum varige driftsmidler	2	138 226	235 055
Sum anleggsmidler	2	138 226	235 055
Omløpsmidler			
Varer			
Fordringer			
Kundefordringer		406 013	153 251
Andre kortsiktige fordringer		1 085	1 085
Sum fordringer		407 098	154 336
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bankinnskudd, kontanter o.l.		1 145 992	1 095 325
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		1 145 992	1 095 325
Sum omløpsmidler		1 553 090	1 249 661
SUM EIENDELER		1 691 315	1 484 716
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital		1 008 559	1 331 623
Sum opptjent egenkapital		1 008 559	1 331 623



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
Sum egenkapital	3	1 008 559	1 331 623
Sum langsiktig gjeld		0	0
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		669 698	122 927
Annen kortsiktig gjeld		13 059	30 165
Sum kortsiktig gjeld		682 756	153 093
Sum gjeld		682 756	153 093
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		1 691 315	1 484 716



Brønnøysundregistrene

ÅRSREGNSKAP FOR REGNSKAPSÅRET 2023 - GENERELL INFORMASJON

Journalnummer: 2024 752579

Enheten

Organisasjonsnummer: 985 315 515
Organisasjonsform: Forening/lag/innretning
Foretaksnavn: ANNAI POOPAHTI TAMILSK KULTURSENTER
Forretningsadresse: Nedre Rommen 3
0988 OSLO

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2023 - 31.12.2023

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av
årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Nirmalan Selvarajah
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 08.10.2024

Grunnlag for avgivelse

År 2023: Årsregnskap er elektronisk innlevert.
År 2022: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2023.

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 14.10.2024



Organisasjonsnr: 985 315 515
ANNAI POOPAHTI TAMILSK KULTURSENTER

RESULTATREGNSKAP

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Medlemskontingent		132 850	137 900
Medlemsbidrag			52 350
Tilskudd BUFA		979 484	951 236
Tilskudd Frifond LNU		38 099	
Annen driftsinntekt		511 710	838 035
Sum inntekter		1 662 143	1 979 521
Kostnader			
Endring i beholdning av varer under tilvirkning og ferdig tilvirkede varer		700 024	
Lønnskostnad	1	22 010	52 587
Avskrivning av driftsmidler og immaterielle eiendeler	2	96 829	96 829
Annen driftskostnad		1 166 566	1 320 752
Sum kostnader		1 985 429	1 470 168
Driftsresultat		-323 286	509 353
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt		410	
Annen finansinntekt		1 620	537
Sum finansinntekter		2 029	537
Annen rentekostnad		211	41
Annen finanskostnad		1 596	1 439
Sum finanskostnader		1 807	1 481
Netto finans		222	-944
Ordinært resultat før skattekostnad		-323 064	508 410
Ordinært resultat etter skattekostnad		-323 064	508 410
Årsresultat		-323 064	508 410
Årsresultat etter minoritetsinteresser		-323 064	508 410
Totalresultat		-323 064	508 410
Overføringer og disponeringer			
Avsatt til annen egenkapital			508 410



Overført fra annen egenkapital		-323 064	
Sum overføringer og disponeringer	3	-323 064	508 410



Sum kortsiktig gjeld	682 756	153 093
Sum gjeld	682 756	153 093
SUM EGENKAPITAL OG GJELD	1 691 315	1 484 716



Organisasjonsnr: 985 315 515
ANNAI POOPAHTI TAMILSK KULTURSENTER

NOTEOPPLYSNINGER - SELSKAP - alle poster oppgitt i hele tall

Note

Antall årsverk i regnskapsåret
0.00

Sum Beløp

Balanseført verdi 31.12. Varige driftsmidler Immaterielle eiend.

Konsernregnskap

Morselskapet sitt navn

Forretningskontor for morselskapet

Begrunnelse for at datterselskap er utelatt fra konsolideringen

Samlet beløp - tilknyttet selskap Årets Fjorårets

Samlet beløp - foretak i samme konsern Årets Fjorårets

Samlet beløp - foretak i samme konsern Årets Fjorårets

Samlet beløp - felles kontrollert virksomhet Årets Fjorårets

Pantstillelse Beløp

Beholdning av egne aksjer Antall Pålydende Andel av aksjek.



PLUS REVISJON AS
Audit & Advisory

Til årsmøtet i Annai Poopathi Tamilsk Kultursenter

Uavhengig revisors beretning

Konklusjon

Vi har revidert årsregnskapet for Annai Poopathi Tamilsk Kultursenter som viser et negativt aktivitetsresultat på kr 323 064. Årsregnskapet består av balanse per 31. desember 2023, resultatregnskap for regnskapsåret avsluttet per denne datoen og noter til årsregnskapet, herunder et sammendrag av viktige regnskapsprinsipper.

Etter vår mening

- oppfyller årsregnskapet gjeldende lovkrav, og
- gir årsregnskapet et rettviseende bilde av organisasjonens finansielle stilling per 31. desember 2023 og av dens resultater for regnskapsåret avsluttet per denne datoen i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge.

Grunnlag for konklusjonen

Vi har gjennomført revisjonen i samsvar med International Standards on Auditing (ISA-ene). Våre oppgaver og plikter i henhold til disse standardene er beskrevet nedenfor under Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet. Vi er uavhengige av organisasjonen slik det kreves i lov, forskrift og International Code of Ethics for Professional Accountants (inkludert internasjonale uavhengighetsstandarder) utstedt av International Ethics Standards Board for Accountants (IESBA-reglene), og vi har overholdt våre øvrige etiske forpliktelser i samsvar med disse kravene. Innhentet revisjonsbevis er etter vår vurdering tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon.

Ledelsens ansvar for årsregnskapet

Styret og daglig leder (ledelsen) er ansvarlig for å utarbeide årsregnskapet og for at det gir et rettviseende bilde i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge. Ledelsen er også ansvarlig for slik intern kontroll som den finner nødvendig for å kunne utarbeide et årsregnskap som ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil.

Ved utarbeidelsen av årsregnskapet må ledelsen ta standpunkt til [Betegnelse på foretaket]s evne til fortsatt drift og opplyse om forhold av betydning for fortsatt drift. Forutsetningen om fortsatt drift skal legges til grunn for årsregnskapet så lenge det ikke er sannsynlig at virksomheten vil bli avviklet.

Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet

Vårt mål er å oppnå betryggende sikkerhet for at årsregnskapet som helhet ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil, og å avgi en revisjonsberetning som inneholder vår konklusjon. Betryggende sikkerhet er en høy grad av sikkerhet, men ingen garanti for at en revisjon utført i samsvar med ISA-ene, alltid vil avdekke vesentlig feilinformasjon. Feilinformasjon kan oppstå som følge av misligheter eller utilsiktede feil. Feilinformasjon er å anse som vesentlig dersom den enkeltvis eller samlet med rimelighet kan forventes å påvirke de økonomiske beslutningene som brukerne foretar på grunnlag av årsregnskapet.

Plus Revisjon AS

Rosenkrantz' gate 20, 0160 Oslo
Tlf: 23 03 91 60
www.plus-revisjon.no
Org.nr. 990 422 052 MVA, Foretaksregisteret



PLUS REVISJON AS
Audit & Advisory

Andre forhold

Selskapets årsregnskap er avlagt etter utløpet av lovens frist for avleggelse av årsregnskap.

For videre beskrivelse av revisors oppgaver og plikter vises det til:
<https://revisorforeningen.no/revisjonsberetninger>

Oslo, 11.10.2023
Plus Revisjon AS

Håvard Gjerding-Smith
statsautorisert revisor
(elektronisk signert)

Plus Revisjon AS
Rosenkrantz' gate 20, 0160 Oslo
Tlf: 23 03 91 60
www.plus-revisjon.no
Org.nr. 990 422 052 MVA, Foretaksregisteret

Dette dokumentet er signert med PAdES-formatet (PDF Advanced Electronic Signatures) av Signicat. Dette sikrer dokumentet og dets vedlegg mot endringer etter signering.

SIGNICAT



Elektronisk signatur

Signert av

Gjerding-Smith, Håvard



Dato og tid (UTC+01:00) Central European Time (Berlin) (DD.MM.YYYY HH:MM:SS)

11.10.2024 11:24:33

Signaturmetode

Norwegian BankID

Dette dokumentet er signert med elektronisk signatur. En elektronisk signatur er juridisk forpliktende på samme måte som en håndskrevet signatur på papir. Denne siden er lagt til dokumentet for å vise grunnleggende informasjon om signaturen(e), og på de følgende sidene kan du lese dokumentet som er signert. Vedlagt finnes også en PDF med signaturdetaljer, og en XML-fil med innholdet i den elektroniske signaturen(e). Vedleggene kan brukes for å verifisere gyldigheten av dokumentets signatur ved behov.



Årsregnskap

2023

Annai Poopahti Tamilsk Kultursenter

Org.nr.:985 315 515



Resultatregnskap

Annai Poopahti Tamilsk Kultursenter

Driftsinntekter og driftskostnader	Note	2023	2022
Medlemskontingent		132 850	137 900
Medlemsbidrag		0	52 350
Tilskudd BUFA		979 484	951 236
Tilskudd Frifond LNU		38 099	0
Annen driftsinntekt		511 710	838 035
Sum driftsinntekter		1 662 143	1 979 521
Varekostnad		700 024	0
Lønnskostnad	1	22 010	52 587
Avskrivning av driftsmidler og immaterielle eiendeler	2	96 829	96 829
Annen driftskostnad		1 166 566	1 320 752
Sum driftskostnader		1 985 429	1 470 168
Driftsresultat		-323 286	509 353
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt		410	0
Annen finansinntekt		1 620	537
Annen rentekostnad		211	41
Annen finanskostnad		1 596	1 439
Resultat av finansposter		222	-944
Resultat før skattekostnad		-323 064	508 410
Resultat		-323 064	508 410
Årsresultat		-323 064	508 410
Overføringer			
Avsatt til annen egenkapital		0	508 410
Overført fra annen egenkapital		323 064	0
Sum overføringer	3	-323 064	508 410



Balanse

Annai Poopahti Tamilsk Kultursenter

Eiendeler	Note	2023	2022
Anleggsmidler			
Varige driftsmidler			
Driftsløsøre, inventar o.a. utstyr	2	138 226	235 055
Sum varige driftsmidler	2	138 226	235 055
Sum anleggsmidler	2	138 226	235 055
Omløpsmidler			
Fordringer			
Kundefordringer		406 013	153 251
Andre kortsiktige fordringer		1 085	1 085
Sum fordringer		407 098	154 336
Bankinnskudd, kontanter o.l.		1 145 992	1 095 325
Sum omløpsmidler		1 553 090	1 249 661
Sum eiendeler		1 691 315	1 484 716



Balanse

Annai Poopahti Tamilsk Kultursenter

Egenkapital og gjeld	Note	2023	2022
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital		1 008 559	1 331 623
Sum opptjent egenkapital		1 008 559	1 331 623
Sum egenkapital	3	1 008 559	1 331 623
Gjeld			
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		669 698	122 927
Annen kortsiktig gjeld		13 059	30 165
Sum kortsiktig gjeld		682 756	153 093
Sum gjeld		682 756	153 093
Sum egenkapital og gjeld		1 691 315	1 484 716

Oslo, 08.10.2024

Styret i Annai Poopahti Tamilsk Kultursenter

Nimalan Selvarajah
styreleder

Nirujan Garithas
nestleder

Shobana Thavanathan
styremedlem

Kalaivani Naguleswaran
styremedlem

Gajanthini Vamathevan
styremedlem

Thivanuya Chandramohan
styremedlem

Rajaratnam Veluppillai
daglig leder

Sinthoore Rajanathan
styremedlem



NOTE 0 REGNSKAPSPRINSIPPER

Regnskapsprinsipper

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapslovens bestemmelser. Det er utarbeidet etter norske regnskapsstandarder.

Inntekter og kostnader behandles etter de grunnleggende prinsippene om opptjening og sammenstilling.

Klassifisering og vurdering av balanseposter

Anleggsmidler omfatter eiendeler bestemt til varig eie og bruk. Anleggsmidler er vurdert til anskaffelseskost. Varige driftsmidler balanseføres og avskrives over driftsmidlets økonomiske levetid. Varige driftsmidler nedskrives til gjenvinnbart beløp ved verdifall som forventes ikke å være forbigående. Gjenvinnbart beløp er det høyeste av netto salgsverdi og verdi i bruk. Verdi i bruk er nåverdi av fremtidige kontantstrømmer knyttet til eiendelen. Nedskrivning reverseres når grunnlaget for nedskrivning ikke

Fordringer

Kundefordringer og andre fordringer oppføres til pålydende etter fradrag for avsetning til forventet tap. Avsetning til tap gjøres på grunnlag av en individuell vurdering av de enkelte fordringene.

Varige driftsmidler

Varige driftsmidler er vurdert til historisk kostpris etter fradrag for avskrivninger. Avskrivningene er beregnet på grunnlag av kostpris og fordelt lineært over antatt økonomisk levetid. Innredning i leide lokaler avskrives over leiekontraktens løpetid.

NOTE 1 ANSATTE, LØNNKOSTNADER, GODTGJØRELSE, M.V

	2023	2022
Honorar lærer	15 000	24 800
Kantinekostnader	7 010	7 160
Annen Personalkostnad	0	20 627
Sum	22 010	52 587

Foreningen har ingen ansatte, det er kun innleid personell

Obligatorisk tjenstepensjon

Foreningen er ikke pliktig til å ha tjenstepensjonsordning etter lov om obligatorisk tjenstepensjon.

NOTE 2 ANLEGGSMIDLER

	Saree	Inventar	Maskiner og løsøre	Bygningsinventar	Totalt
Anskaffelseskost 01.01	155 768	224 530	112 095	131 250	623 643
Tilgang					
Avgang					
Anskaffelseskost 31.12	155 768	224 530	112 095	131 250	623 643
Akkumulerte avskrivninger	129 807	112 265	112 095	131 250	485 417
Balanseført verdi pr.31.12	25 961	112 265	0	0	138 226
Årets avskrivninger	51 923	44 906			96 829
Årets nedskrivninger					
Avskrivningsplan	3 år	5 år	3 år	5 år	



NOTE 3 EGENKAPITAL

	Annen egenkapital	Sum
Egenkapital pr 1.1	1 331 623	1 331 623
Årets resultat	-323 064	-323 064
Egenkapital pr 31.12	1 008 559	1 008 559



Elektronisk signatur

Signert av

Selvarajah, Nirmalan

bankID

Dato og tid (UTC+01:00, Central European Time (Berlin)) (DD.MM.YYYY HH:MM:SS)

09.10.2024 10:24:02

Signaturmetode

Norwegian BankID

Signert av

Chandramohan, Thivanuya

bankID

Dato og tid (UTC+01:00, Central European Time (Berlin)) (DD.MM.YYYY HH:MM:SS)

09.10.2024 10:47:37

Signaturmetode

Norwegian BankID

Signert av

Veluppillai, Rajaratnam

bankID

Dato og tid (UTC+01:00, Central European Time (Berlin)) (DD.MM.YYYY HH:MM:SS)

09.10.2024 13:14:01

Signaturmetode

Norwegian BankID

Signert av

Thavanathan, Shobana

bankID

Dato og tid (UTC+01:00, Central European Time (Berlin)) (DD.MM.YYYY HH:MM:SS)

10.10.2024 00:59:02

Signaturmetode

Norwegian BankID

Signert av

Naguleswaran, Kalaivani

bankID

Dato og tid (UTC+01:00, Central European Time (Berlin)) (DD.MM.YYYY HH:MM:SS)

10.10.2024 10:38:56

Signaturmetode

Norwegian BankID

Signert av

Rajanathan, Sinthoore

bankID

Dato og tid (UTC+01:00, Central European Time (Berlin)) (DD.MM.YYYY HH:MM:SS)

10.10.2024 11:15:09

Signaturmetode

Norwegian BankID

Signert av

Garithas, Nirujan

bankID

Dato og tid (UTC+01:00, Central European Time (Berlin)) (DD.MM.YYYY HH:MM:SS)

10.10.2024 11:34:35

Signaturmetode



 **bankID**

Norwegian BankID

Signert av

Vamathevan, Gajanthini

 **bankID**

Dato og tid (UTC+01:00) Central European Time (Berlin) (DD.MM.YYYY HH:MM:SS)

10.10.2024 19:53:46

Signaturmetode

Norwegian BankID

Dette dokumentet er signert med elektronisk signatur. En elektronisk signatur er juridisk forpliktende på samme måte som en håndskrevet signatur på papir. Denne siden er lagt til dokumentet for å vise grunnleggende informasjon om signaturen(e), og på de følgende sidene kan du lese dokumentet som er signert. Vedlagt finnes også en PDF med signaturdetaljer, og en XML-fil med innholdet i den elektroniske signaturen(e). Vedleggene kan brukes for å verifisere gyldigheten av dokumentets signatur ved behov.